

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **97 (1979)**

Heft 111

PDF erstellt am: **08.08.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ (031) 61 22 21  
 Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbj. Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich  
 Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 46 Rp., Ausland 52 Rp.  
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ (031) 61 22 21  
 Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
 Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 46 cts, étranger 52 cts  
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 111 – 1557

Bern, Montag, 14. Mai 1979  
 Berne, lundi, 14 mai 1979

97. Jahrgang  
 97<sup>e</sup> année

N° 111 – 14.5.1979

#### Inhalt – Sommaire – Sommario

#### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio  
 Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Allgemeinverbindlicherklärung von geänderten Bestimmungen des Landesmantelvertrages für das Bauhauptgewerbe – Extension du champ d'application des clauses modifiant la convention nationale de la maçonnerie et du génie civil – Conferimento del carattere obbligatorio generale a delle disposizioni che modificano il contratto nazionale mantello dell'edilizia e del genio civile.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger. – Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 298170-298191

Bilanzen – Bilans – Bilanci

#### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

#### Handelsregister

#### Registre du commerce

#### Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

25. April 1979

**In-Travaux AG**, Zweigniederlassung in Winterthur. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister von Bern eingetragene Aktiengesellschaft «In-Travaux AG», mit Sitz in Bern (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1978, S. 3354) in Winterthur eine Zweigniederlassung errichtet. Adresse: Neumarkt 9, in Winterthur I. Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf dem Personalsektor, vor allem das Zurverfügungstellen von Arbeitskräften aus allen Berufszweigen, die Auswahl und Prüfung von Personal und die Führung der Personaladministration für Dritte, die Vermittlung von kleineren Handels-, Gewerbe- und Dienstleistungsbetrieben, die administrative Betreuung und Belieferung mit Know-how derselben, die Planung und Durchführung von Werbe- und Verkaufsfaktionen, sowie die Ausführung von Aufträgen aller Art für fremde oder eigene Rechnung. Die Gesellschaft kann die für die Berufsausübung des von ihr gestellten Personals notwendigen Geräte, Maschinen, Werkzeuge und Räumlichkeiten vermieten, vermitteln oder verkaufen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften, Wertschriften, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten, auswerten und verkaufen. Sie kann sich bei gleichartigen oder ähnlichen Betrieben beteiligen, gleichartige oder ähnliche Betriebe errichten oder erwerben. Für die Zweigniederlassung zeichnet mit Einzelprokura Vera Bättig, von Altbüron, in Köniz, Mitglied, und zugleich Sekretärin des Verwaltungsrates.

3. Mai 1979

**Rediffusion AG**, in Zürich 4, Wiedergabe der Darbietungen öffentlicher Rundspruchstationen usw. (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1978, S. 3353). Willy Jaus, nun in Meilen; Hansruedi Meyer, nun in Oberrieden, sowie Bruno Catellani sind nicht mehr Vizedirektoren, sondern nun stellvertretende Direktoren, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Eduard Bösch und Martin Christoph; ihre Prokuren sind erloschen. Ferner haben neu Kollektivprokura zu zweien: Josef Bossert, von Luzern, in Langnau am Albis; Eric Dahinden, von Weggis und Gersau, in Niederwil AG; Heinz Eggimann, von Sumiswald, in Urdorf; Rolf Haag, von Winterthur, in Elgg; Bruno Hablützel, von Trüllikon, in Zürich; Andres Keller, von Zürich, Basel und Kloten, in Langnau am Albis; Marcus Kunz, von Brittnau, in Allschwil; Beat Leu, von Rohrbachgraben, in Zürich; Marcel Morel, von Worw und Posai, in Pfäffikon ZH; Erwin Müller, von Roggwil TG, in Dietikon; Peter Schmid, von Zürich, in Horgen; Fred Jürg Schulz, von Basel und Bürger der USA, in Zufikon; und Walter Spahnli, von Niedermuhlern, in Uitikon. Es wohnen nun: Direktor Dr. Peter Meyrat in Herrliberg und Vizedirektor Werner Fischer in Oberrieden.

3. Mai 1979

**A. + F. Rizzoli AG**, in Zürich 11, Immobilien (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1976, S. 415). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 20. 3. 1979 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

3. Mai 1979

**Jumbo-Möbel AG in Liquidation**, in Rümlang (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1978, S. 2189). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 24. 4. 1979 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

3. Mai 1979

**Internationaler Süsstoff-Verband**, in Zürich 4, Verein (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1975, S. 1256). Die Mitgliederversammlungen vom 27. 3. 1976 und 9. 2. 1979 haben die Statuten geändert. Der Vorstand besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Die Unterschrift von Willy Goetz ist erloschen. Claus Ruppert führt nicht mehr als Vizepräsident des Vorstandes Kollektivunterschrift, sondern als Präsident des Vorstandes Kollektivunterschrift zu zweien. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: John Reagan McCrary, Bürger der USA, in New York, Vizepräsident des Vorstandes, und Günter Pennig, deutscher Staatsangehöriger, in Marl-Polsum (D), weiteres Mitglied des Vorstandes, sowie Bernhard Weilenmann, von Zürich, in Nürensdorf, Generalsekretär, und Katharina Grossmann, von Basel und Kiltstein, in Herrliberg.

3. Mai 1979

**Herbert Nussbaum**, in Geroldswil, Produktionsberatung und Erteilung von Lizenzen für Fabrikationsmethoden auf dem Gebiete der Metallurgie (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1970, S. 2479). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 31. 1. 1979 an die «Herbert Nussbaum AG», in Geroldswil, erloschen.

3. Mai 1979

**Herbert Nussbaum AG**, in Geroldswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Adresse: Bühlstrasse 11, Statutendatum: 5. und 17. 4. 1979. Zweck: Finanzierung und Verwertung von Erfindungen und Know-how, insbesondere auf dem Gebiet des Oberflächenschutzes; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Übernimmt das unter der Firma «Herbert Nussbaum», in Geroldswil, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 330 000 und Passiven von Fr. 48 000, gemäss Übernahmebilanz per 31. 1. 1979 zum Preise von Fr. 282 000, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet. VR (Verwaltungsrat): mindestens 1 Mitglied. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Herbert Nussbaum, von Densbüren, in Geroldswil.

3. Mai 1979

**Ed. Karli, Reklamen, Inh. Bruno Bosshard**, in Zürich, Püntstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bruno Bosshard, von Zürich, in Zürich 9. Einzelunterschrift ist erteilt an Renate Bosshard, von und in Zürich. Firma hat Aktiven und Passiven der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Ed. Karli, Reklamen», in Zürich, übernommen. Reklame-Atelier; Schaufenster-, Firmenschilder- und Autobeschriftungen.

3. Mai 1979

**Ofor Treuhand AG**, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1979, S. 1501), mit Hauptsitz in Genf. Walter Müller, nun in Wollerau, führt diese Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Subdirektor, sondern nun als stellvertretender Direktor.

3. Mai 1979

**WFV Windsurfing, Freizeit und Wassersport AG**, in Küssnacht, Seestrasse 37, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 4. 1979. Zweck: Vertrieb sowie Service von Windsurfern, Wasserskis, Neoprenanzügen sowie weiteren Wassersport- und Freizeit-sportartikeln; kann sich an entsprechenden Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu

Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Mitglieder des VR: Paul Brauchli, Präsident; Madeleine Brauchli, beide von Wädenswil, in Herrliberg; beide mit Einzelunterschrift.

3. Mai 1979

**Elektro-Shop AG**, in Männedorf (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1978, S. 41). Die Prokura von Peter Meyer ist erloschen.

3. Mai 1979

**A. Werner AG**, in Winterthur 2, Mörsburgstrasse 36, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 4. 1979. Zweck: Führung eines oder mehrerer Betriebe des Hotel- und Gastgewerbes; kann insbesondere selbst andere Unternehmen gründen, erwerben oder sich an solchen beteiligen; sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 1000 Namenaktien zu Fr. 100 und 40 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt die nicht im Handelsregister eingetragene Einzelfirma «Arnold Werner», in Winterthur, mit Aktiven von Fr. 87 548,30 und Passiven (keine) gemäss Übernahmebilanz per 1. 4. 1979 zum Preise von Fr. 87 548,30, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Arnold Werner sen., Präsident; Ida Werner, Arnold Werner jun., alle von Flaach, in Winterthur; alle mit Einzelunterschrift.

3. Mai 1979

**Grindlay Brands SA**, bisher in Genf (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1979, S. 743). Statuten, ursprünglich vom 1. 8. 1978 datiert, letztmals am 30. 9. 1974 geändert, am 24. 4. 1979 erneut geändert. Die Firma lautet: neu Grindlay Brands AG (Grindlay Brands SA) (Grindlay Brands Ltd), Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Gerbergasse 5, Zürich 1. Neue Umschreibung des Zwecks: Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art, insbesondere Handel mit Liegenschaften und Wertschriften, Vermögensverwaltung sowie Subskription und Plazierung von Wertpapieren; alles unter Ausschluss der öffentlichen Empfehlung zur Annahme fremder Gelder. Die Gesellschaft bezweckt ferner die Verwaltung von Finanz-, Handels- und Immobiliengesellschaften und den Erwerb, die Verwaltung und den Verkauf von Beteiligungen an Unternehmen. Alle diese Tätigkeiten können auf eigene oder für fremde Rechnung vorgenommen werden. Sie kann im übrigen Handels- und Finanzgeschäfte tätigen. Grundkapital: Fr. 10 000 000, voll liberiert; 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Geoffroy de Vogüé, französischer Staatsangehöriger, in Neuilly-sur-Seine, Hauts-de-Seine (F), Präsident; Louis-Joseph von Arx, von Winznau, in Vandœuvres, Vizepräsident; Robert Briner, er führt den Dokortitel, von Kiltberg ZH, nun in Chêne-Bougeries, Sekretär; Roger Wentworth Parsons, britischer Staatsangehöriger, in London; Francis Vernon Queen, Bürger der USA, in London, und Daniel Balmer, von Worw, in Genolier; Konrad Meier, von Winterthur, in Uitikon am See; alle sieben mit Kollektivunterschrift zu zweien. Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Paul Wagner, von Bern, in Zürich. Kollektivprokura zu zweien hat André Walter Neiger, von Interkirchen, in Zürich.

**Emil Bolliger**, in Schlieren, Gartenbaugeschäft (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1950, S. 63). Diese Firma ist infolge Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz vom 1. 1. 1979 an die «Bolliger AG, Gartenbau, Garten- und Landschaftsarchitektur», erloschen.

3. Mai 1979

**Bolliger AG, Gartenbau, Garten- und Landschaftsarchitekt**, in Schlieren, Hangstrasse 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 3. 1979. Zweck: Planung, Projektierung und Ausführung sowie Pflege von Garten- und Landschaftsanlagen aller Art; daneben Handel mit Blumen und Pflanzen; kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art in irgend einer Form beteiligen oder selber solche Unternehmen gründen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt Einzelfirma «Emil Bolliger», in Schlieren, mit Aktiven von Fr. 446 848,97 und Passiven von Fr. 71 495,55 gemäss Übernahmebilanz vom 1. 1. 1979 zum Preise von Fr. 375 353,42, wovon Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Emil Bolliger, von und in Schlieren, Präsident; Rudolf Bolliger, von Schlieren, in Zürich; Peter Bolliger, von und in Schlieren; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. Mai 1979

**Flückiger & Früh, Inhaber Werner Früh**, in Zürich, elektrotechnische Anlagen (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1979, S. 710). Neu hat Einzelprokura: Reinhard Birk, von Stadel bei Niederglatt, in Bülach.

3. Mai 1979

**Lepetit AG**, bisher in Zürich 11, chemische Produkte (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1978, S. 2654). Statuten am 2. 4. 1979 geändert. Neuer Sitz: Horgen. Adresse: Leland 1, Doan-Strasse 3. Die Unterschrift von James David McClung ist erloschen.

3. Mai 1979

**Huwa, Bio-Bau Hug-Walker**, in Uetikon am See, Schützenhausstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter H. Hug-Walker, von Affeltrangen, in Uitikon am See. Einzelunterschrift ist erteilt an Christina Hug-Walker, von Affeltrangen, in Uitikon am See. Entwicklung und Vertrieb von Baustoffen auf biologischer Grundlage.

















Le détenteur des 4 bons de caisse du Crédit Foncier Vaudois, 7¼%, série F, à 3 ans, 1<sup>er</sup> janvier 1975 au 1<sup>er</sup> janvier 1978, n° 8729/32, de fr. 5000.- nominal chacun, soit un montant total de fr. 20 000.-, échus le 1<sup>er</sup> janvier 1978, sans coupons, au porteur, est sommé de me les produire jusqu'au 15 septembre 1979, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (480<sup>r</sup>)

1003 Lausanne, le 7 mars 1979

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Le détenteur des trois obligations Banque Vaudoise de Crédit, au porteur, de fr. 1000.- chacune, n°s 621025 à 621027, souscrites le 8 février 1976, échéant le 8 février 1979, coupons n°s 2 et 3 de fr. 47.50 chacun attachés, est sommé de me les produire jusqu'au 30 septembre 1979, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (487<sup>r</sup>)

1003 Lausanne, le 12 mars 1979

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Travers à Môtiers, conformément aux art. 870 et 871 CCS,

somme le détenteur éventuel de l'obligation n° 12527, d'un capital de fr. 2000.- ainsi que les coupons n°s 6 et 7, émis le 14 avril 1972 au Crédit Foncier Neuchâtelois, dont M. Marc Haldimann, à St-Sulpice NE, est propriétaire, de se faire connaître dans le délai d'une année, délai expirant au 15 mai 1980, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (762<sup>r</sup>)

2112 Môtiers, le 30 avril 1979

Le président du Tribunal: B. Schneider

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Travers, à Môtiers, conformément aux art. 870 et 871 CCS,

somme le détenteur éventuel de la cédula hypothécaire au porteur de fr. 9000.-, inscrite le 12 mars 1956 sous n° 42 au profit du Crédit Foncier Neuchâtelois, dont M. Pierre Boiteux, à Travers, est propriétaire, de se faire connaître dans le délai d'une année, délai expirant au 20 mai 1980, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (770<sup>r</sup>)

2112 Môtiers, le 4 mai 1979

Le président du Tribunal: B. Schneider

Il pretore del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore del titolo ipotecario al portatore di fr. 7000.- iscritto a RFP, il 2 novembre 1936 doc. giust. 186/1183 gravante in 1° rango le particelle n. 875½, 897, 899, 899d, 919, 919b, 920, 923, 925, 934, 974, 195½ del comune di Gudo, di proprietà Giovanni Dürr di Giovanni, Gudo, a voler produrre detto titolo alla cancelleria della pretura di Bellinzona, entro il 12 maggio 1980, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (779<sup>r</sup>)

6500 Bellinzona, il 7 maggio 1979

Il pretore: D. Silvio Rossi

Il pretore di Locarno-Città, richiamato il decreto 7 c.m.

diffida lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio al portatore di fr. 4947.80, n. 046-506.062, emesso dall'Unione di Banche Svizzere, Locarno, il 15 dicembre 1970, a produrlo alla scrivente pretura entro il 31 dicembre 1979, sotto comminatoria dell'ammortamento. (784<sup>r</sup>)

6600 Locarno, il 7 maggio 1979

Il pretore: avv. E. Borioli

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 26 marzo 1979, richiamati gli art. 981 ss CO e 2 LAC diffida

lo sconosciuto detentore delle 50 azioni al portatore di nominali fr. 1000.- cadauna, della società Enfa SA con sede a Paradiso, azioni andate smarrite, a volerle produrre a questa pretura entro sei mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida sotto comminatoria di ammortamento. (771<sup>r</sup>)

6900 Lugano, il 27 aprile 1979

Per la pretura Lugano-Distretto Il segretario: V. Arigoni

## Andere gesetzliche Publikationen

### Autres publications légales

### Altre pubblicazioni legali

## Allgemeinverbindlicherklärung von geänderten Bestimmungen des Landesmantelvertrages für das Bauhauptgewerbe

Der mit Bundesratsbeschluss vom 23. Januar 1978 allgemeinverbindlich erklärte Landesmantelvertrag für das Bauhauptgewerbe wurde von den Vertragsparteien geändert. Die geänderten Bestimmungen hat der Bundesrat mit Beschluss vom 26. März 1979 allgemeinverbindlich erklärt.

Der neue Bundesratsbeschluss ist im Bundesblatt vom 8. Mai 1979 veröffentlicht. Separatabzüge können bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, bestellt werden. (A716)

3003 Bern, den 14. Mai 1979

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit

## Extension du champ d'application des clauses modifiant la convention nationale de la maçonnerie et du génie civil

Les parties contractantes ont modifié la convention nationale de la maçonnerie et du génie civil, édictée par arrêté du Conseil fédéral du 23 janvier 1978. Les clauses qui modifient ladite convention ont été étendues par un arrêté du Conseil fédéral du 26 mars 1979.

Ce dernier arrêté a été publié dans la Feuille fédérale du 8 mai 1979. Des tirés-à-part seront en vente auprès de l'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne. (A716)

3003 Berne, le 14 mai 1979

Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail

## Conferimento del carattere obbligatorio generale a delle disposizioni che modificano il contratto nazionale mantello dell'edilizia e del genio civile

Le parti contraenti hanno modificato il contratto nazionale mantello dell'edilizia e del genio civile che venne dichiarato d'obbligatorietà generale con decreto del Consiglio federale del 23 gennaio 1978. Mediante decreto del 26 marzo 1979, l'obbligatorietà generale è stata conferita anche alle disposizioni che modificano il contratto in parola.

Il nuovo decreto del Consiglio federale è stato pubblicato nel Foglio federale dell'8 maggio 1979. Le tirature a parte saranno in vendita presso l'Ufficio centrale federale degli stampati e del materiale, 3000 Berna. (A716)

3003 Berna, il 14 maggio 1979

Ufficio federale dell'industria, delle arti e mestieri e del lavoro

## Dr. M. Herzog & H. Metzler AG, Muttentz

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat am 19. April 1979 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist beim Liquidator der Gesellschaft, Hanspeter Büchle-Gander, Wegastrasse 5, 4123 Allschwil, anzumelden. (A712<sup>r</sup>)

4123 Allschwil, den 11. Mai 1979

Der Liquidator

## Sennhüttengenossenschaft Gwad, in Liquidation, Au-Wädenswil

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 2. Mai 1979 hat die Liquidation und Auflösung der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen schriftlich, innert Monatsfrist, seit der dritten Publikation, beim Liquidator anzumelden. (A694<sup>r</sup>)

8804 Au-Wädenswil, den 3. Mai 1979

Der Liquidator:  
Heinrich Fierz  
Oberortweg 6, 8804 Au-Wädenswil

## Knopf AG, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 4. Mai 1979 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens am 15. Juni 1979 bei der Schweizerischen Treuhandsellschaft, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel, anzumelden. (A700<sup>r</sup>)

4002 Basel, den 4. Mai 1979

Die Liquidatoren:  
P. M. Rüglander  
Schweizerische Treuhandsellschaft

## Knopf AG, Interlaken

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 4. Mai 1979 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens am 15. Juni 1979 bei der Schweizerischen Treuhandsellschaft, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel, anzumelden. (A702<sup>r</sup>)

4002 Basel, den 4. Mai 1979

Die Liquidatoren:  
P. M. Rüglander  
Schweizerische Treuhandsellschaft

## Maresa AG, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 4. Mai 1979 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens am 15. Juni 1979 bei der Schweizerischen Treuhandsellschaft, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel, anzumelden. (A701<sup>r</sup>)

4002 Basel, den 4. Mai 1979

Die Liquidatoren:  
Schweizerische Treuhandsellschaft

## Rocca Finanz AG, Glarus

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Guthaben innert 60 Tagen nach der dritten Veröffentlichung an den Sitz der Gesellschaft in Glarus, Burgstrasse 28, anzumelden. (A688<sup>r</sup>)

8750 Glarus, den 8. Mai 1979

Rocca Finanz AG., 8750 Glarus  
Max Lehmann, Verwaltungsrat

**Papier-Thiel AG, Rümlang ZH**

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Papier-Thiel AG, Rümlang, vom 27. April 1979 hat beschlossen, das Grundkapital von Fr. 900 000.- auf Fr. 600 000.- herabzusetzen durch Rückzahlung zum Nennwert und Annullierung von 300 Namenaktien zu nom. Fr. 1000.-. Die Rückzahlung erfolgt durch Verrechnung mit einer Forderung der Gesellschaft gegenüber dem Aktionär.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderung am Sitze der Gesellschaft, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A681<sup>1</sup>)

8153 Rümlang, den 27. April 1979

Der Verwaltungsrat

**Compic S.A., Genève**

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

**Deuxième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 4 mai 1979, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 1 035 000.- à fr. 50 000.- par l'annulation et le remboursement de 9850 actions de fr. 100.- chacune, nominatives n° 501 à 10 350.

Il ressort du rapport de révision que la réduction du capital social telle qu'elle est réalisée est conforme aux exigences de l'art. 732 et ss du Code des obligations et que les dettes sociales, après réduction sont entièrement couvertes par l'actif réduit.

Les créanciers sont avisés que dans les deux mois qui suivront la troisième publication de cet avis, ils pourront produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis auprès de la Fiduciaire Nouvelle S.A., à Genève, 16, rue du Marché. (A703<sup>2</sup>)

1200 Genève, le 10 mai 1979

Le conseil d'administration

**Produits en ciment Boschetti S.A. en liquidation, St-Sulpice**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1<sup>er</sup> février 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la fiduciaire Maurice Weber, avenue de la Harpe 28, 1006 Lausanne. (A434<sup>1</sup>)

1006 Lausanne, le 15 mars 1979

Le liquidateur:  
M. Weber**Octogon Trading AG, Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. März 1979 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin anzumelden. (A689<sup>1</sup>)

6430 Schwyz, den 8. Mai 1979

Die Liquidatorin:  
Wirtschafts-Treuhand Auetor Schwyz AG  
Riedstrasse 7, 6430 Schwyz**RP Critérium S.A. en liquidation à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 11 avril 1979 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: M<sup>rs</sup> Jean-Paul Croisier, avocat, 1, rue Céard, 1204 Genève. (A714<sup>2</sup>)

1204 Genève, le 4 mai 1979

Le liquidateur:  
Jean-Paul Croisier**S.I. Tour Résidence S.A. en liquidation, Morges**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 21 mars 1979, cette société est entrée en liquidation (FOSC du 10.4.1979). Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 du Code des obligations, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès du liquidateur M. Armand Ducret, c/o Ofirex Lausanne S.A., avenue de la Gare 17, à Lausanne. (A695<sup>2</sup>)

1000 Lausanne, le 4 mai 1979

Le liquidateur

**Société Immobilière****Vacances à Montana-Vermala No. 6 S.A. de siège social à Montana Vermala, sur commune de Randogne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

En assemblée générale du 2 mai 1979, cette société a décidé sa dissolution et la mise en liquidation. En conformité de l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances au siège de la société. (A682<sup>1</sup>)

3963 Crans-sur-Sierre, le 8 mai 1979

Le liquidateur:  
Gaston Clivaz  
Bureau fiduciaire Bagnoud et Clivaz  
3963 Crans-sur-Sierre**Saedoc S.A., Genève**

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

**Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale ordinaire du 1<sup>er</sup> mai 1979, la société a décidé de réduire son capital actions de fr. 750 000.- à fr. 50 000.- par un remboursement de fr. 700 000.- aux actionnaires.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis au plus tard deux mois après la troisième publication de cet avis, en s'adressant à Saedoc S.A., 6, rue de la Tour-de-Boël, 1204 Genève. (A690<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 1<sup>er</sup> mai 1979

Le conseil d'administration

**Ch. Séchaud S.A. Epicerie-Droguerie de Montreux en liquidation, à Montreux**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 avril 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnées de pièces justificatives en mains des liquidateurs M<sup>rs</sup> Lucienne Chollet et M. Henri Chollet, tous deux domiciliés à Montreux, avenue du Casino 53. (A697<sup>2</sup>)

1820 Montreux, le 4 mai 1979

Les liquidateurs

**Bostrade SA en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire du 7 mai 1979, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances accompagnées des pièces justificatives dans le délai d'un mois dès la troisième publication aux mains de la liquidatrice, Mandaco, Mandat et Contrôle Fiduciaire SA, 9, rue Charles-Humbert, 1205 Genève. (A713<sup>2</sup>)

1205 Genève, le 11 mai 1979

La liquidatrice

**S.I. Meyrin-Levant en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 mars 1979 ayant décidé la dissolution de la société, les créanciers de celle-ci sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives jusqu'au 30 juin 1979 au liquidateur: Charles Griess, 22, rue de la Corratierie, 1204 Genève. (A715<sup>2</sup>)

1204 Genève, le 8 mai 1979

Le liquidateur

**Lom SA in liquidazione, Chiasso**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria tenutasi il 30 aprile 1979 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatore è stata nominata la ditta Mega Fiduciaria SA (Mega Treuhand AG) (Mega Fiduciaria SA), Chiasso, corso San Gottardo n. 32.

I creditori sono pertanto diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta entro e non oltre 30 giorni dalla presente pubblicazione, pena la perenzione del loro diritto. (A683<sup>1</sup>)

6830 Chiasso, il 30 aprile 1979

Il liquidatore:  
Mega Fiduciaria SA  
(Mega Treuhand AG)  
(Mega Fiduciaria SA)**Compagnie de Navigation Pactrans S.A., en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 février 1978 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, M. Jules Mergen, 18, Parc Châteaun-Banquet, 1202 Genève. (A696<sup>2</sup>)

1202 Genève, le 10 mai 1979

Le liquidateur:  
J. Mergen**Clos Plateires B S.A., en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 2 mai 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la «Fiduciaire Lambelet Société Anonyme Fidale», à 1002 Lausanne, place St-François 11. (A704<sup>2</sup>)

1002 Lausanne, le 2 mai 1979

Le liquidateur:  
Charles Schmid**Serviprogram S.A. in liquidazione, Manno**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 5 maggio 1979 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare per iscritto i loro crediti entro 30 giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore Christian Nägeli, via Belvedere 4, 6948 Porza. (A705<sup>2</sup>)

6911 Manno, il 7 maggio 1979

Il liquidatore:  
Christian Nägeli

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum\*)  
Office fédéral de la propriété intellectuelle\*)  
Ufficio federale della proprietà intellettuale

\*) Neue Bezeichnung, gültig ab 1. 6. 1979 -  
Nouvelle dénomination, valable dès le 1. 6. 1979.

Eintragungen - Enregistrements

**298170.** Date de dépôt: 21 décembre 1978.  
Les Produits Associés LPA S.A., 39, rue Peillonex, 1225 Chêne-Bourg. - Fabrication et commerce.

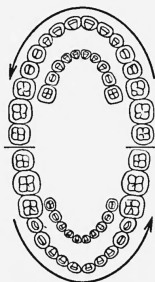
Produits et appareils destinés au domaine dentaire, huiles essentielles, dentifrices et eaux dentifrices. Produits pharmaceutiques, notamment substances médicamenteuses pour l'hygiène buccale. Instruments et appareils pour la chirurgie et la médecine dentaire, notamment ceux destinés à l'hygiène buccale. Dispositifs d'éclairage lumineux destinés à déceler la plaque dentaire. (Cl. int. 3, 5, 10, 11)



**298171.** Date de dépôt: 21 décembre 1978.  
Les Produits Associés LPA S.A., 39, rue Peillonex, 1225 Chêne-Bourg. - Fabrication et commerce.

Produits et appareils destinés au domaine dentaire, huiles essentielles, dentifrices et eaux dentifrices. Produits pharmaceutiques, notamment substances médicamenteuses pour l'hygiène buccale. Instruments et appareils pour la chirurgie et la médecine dentaire, notamment ceux destinés à l'hygiène buccale. Brosses à dents. (Cl. int. 3, 5, 10, 21)

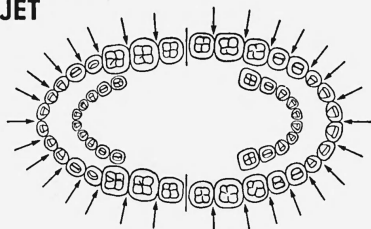
BROXO  
DENT



**298172.** Date de dépôt: 21 décembre 1978.  
Les Produits Associés LPA S.A., 39, rue Peillonex, 1225 Chêne-Bourg. - Fabrication et commerce.

Produits et appareils destinés au domaine dentaire, huiles essentielles, dentifrices et eaux dentifrices. Produits pharmaceutiques, notamment substances médicamenteuses pour l'hygiène buccale. Appareils et instruments électriques, à savoir ceux destinés à l'hygiène buccale. Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux et dentaires, notamment ceux destinés à l'hygiène buccale. Brosses de toutes sortes, notamment brosses à dents. (Cl. int. 3, 5, 10, 21)

BROXO  
JET



**298173.** Hinterlegungsdatum: 9. Februar 1979.  
EG&G, Inc., 45 William Street, Wellesley (Massachusetts, USA). -  
Fabrikation und Handel.

Elektrische Blitzlichtlampen und Elektronenröhren; elektronische Festkörpervorrichtungen und Schaltkreise; Sende- und Empfangseinrichtungen für Mikrowellen; Anlagen und Einrichtungen zum Senden und Empfangen von Schall unter Wasser; elektronische Navigationseinrichtungen; künstliche Erdtrabant und Himmelskörper (Satelliten) und dazugehörige Einrichtungen; Rundfunk- und Fernsehende- und -empfangseinrichtungen; Richtstrahlfermeldeanlagen. Elektronische, stroboskopische und andere Instrumente, nämlich kinematographische und photographische Aufnahmegeräte zum Photographieren wissenschaftlicher und anderer Vorgänge, Kameras, Stativ, Tragbehälter für Instrumente, Linsen; eintauchbare Positionsanzeiger; Anlagen zur kartographischen Aufnahme mit von Wasser bedeckten Tiefschichten; Geräte und Einrichtungen zur Messung und Steuerung von Fluidumströmen; optische Mess- und Prüfgeräte; photographische Sensitometer und sensibilisierte photographische Filme und Platten; elektroempfindliche Papiere; Geräte und Einrichtungen zur Messung und zum Ermitteln von Strahlungen; elektronische Blitzlichtausrüstungen; Laser und Maser; elektrische und elektronische Zeitschalter und automatische Zeitmess- und Steuerungsanlagen; Steuerungsanlagen für die Automation und verwandte Zwecke; Anlagen, Vorrichtungen und dazugehörige Bauteile zur Beschaffung, Übermittlung, Verarbeitung und Anzeige von Nachrichten; Zähl- und logische Schaltwerke; Oszillographen und elektronische Prüfgeräte zur Messung physikalischer und elektrischer Eigenschaften und Vorgänge. (Int. Kl. 1, 9)



Die Marke wird rot ausgeführt.

**298174.** Hinterlegungsdatum: 22. September 1978.  
Hang Ten International, 751 Seventh Avenue, San Diego (Kalifornien, USA). - Handel.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle. Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Hautschutz- und Hautbräunungsmittel, Lippenstifte und -salben; Photographen- und Filmapparate, Brillen und Sonnenbrillen; Waagen; Registrierkassen, Rechengerate und -maschinen; Feuerlöschgeräte, Juwelierwaren; Uhren; Papier, Pappe, Papier- und Pappwaren, nämlich Notizbücher, Aktendeckel und Aktenmappen; Klebstoffe und Klebbander; Schreibmaschinen und Büroartikel, Reise- und Hand-Koffer, und -Taschen, Brief-, Geld-, Werkzeug- und Uhrentaschen, Etuis für Karten und für Toilettenartikel; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren, Weisswaren, Handtücher, Taschentücher, Bett- und Tischdecken, Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe, Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, Wellenreiterbretter und Rollbretter; Christbaumschmuck. (Int. Kl. 3, 9, 14, 16, 18, 24, 25, 28)



**298175.** Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1978.  
R. Hablützel, Falknerstrasse 7, 4051 Basel. - Fabrication und Handel. - Übertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 172408 von A. Hablützel, Basel. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Oktober 1978 an.

Damen- und Reisetaschen, Koffer, Aktenkoffer, Bügel-, Dokumenten- und Aktenmappen; Kleiederwaren, nämlich Brieftaschen, Geldbeutel, Geldscheintaschen, Herrentaschen, Gürtel, Reiseflacon, Schlüsselletuis und Schlüsselanhänger, Photoahmen, Schmuckkasten und Lederhüllen; alle diese Waren aus Leder oder Kunstleder. (Int. Kl. 6, 14, 18, 20, 25)



**298176.** Date de dépôt: 2 octobre 1978.  
Usines Métallurgiques de Vallorbe, 1337 Vallorbe. - Fabrication et commerce.

Limes. (Cl. int. 8)

Habilis

**298177.** Hinterlegungsdatum: 1. November 1978.  
A. Müller u. Co., INTER-MONTANA, Sonnenbergstrasse 23, 6052 Hergiswil. - Fabrication und Handel.

Maschinen und Werkzeuge für die Bearbeitung von Holz- und Kunststoffen, insbesondere für die Anwendung in der Kunststoff- und Sportartikelindustrie; Geräte und Kleinwerkzeuge für die Bearbeitung und Reparatur von Skis, Tennisschlägern, Spielbällen und dergleichen; Materialien aus thermoplastischen und duroplastischen Kunststoffen in Form von Profilen, Platten und Granulaten; alle vorgenannten Erzeugnisse schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 1, 7, 8, 17)



INTER-MONTANA

**298178.** Hinterlegungsdatum: 1. November 1978.  
A. Müller u. Co., INTER-MONTANA, Sonnenbergstrasse 23, 6052 Hergiswil. - Fabrication und Handel.

Maschinen und Werkzeuge für die Bearbeitung von Holz- und Kunststoffen, insbesondere für die Anwendung in der Kunststoff- und Sportartikelindustrie; Geräte und Kleinwerkzeuge für die Bearbeitung und Reparatur von Skis, Tennisschlägern, Spielbällen und dergleichen; Materialien aus thermoplastischen und duroplastischen Kunststoffen in Form von Profilen, Platten und Granulaten; alle vorgenannten Erzeugnisse schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 1, 7, 8, 17)



**298179.** Hinterlegungsdatum: 1. November 1978.  
Oy S. Lagerholm Ab, Lovisa (Finnland). - Fabrication und Handel.

Spiele, Spielwaren; Turn- und Sportartikel (mit Ausnahme von Bekleidung); Christbaumschmuck; alle vorgenannten Produkte finnischer Herkunft. (Int. Kl. 28)



**298180.** Hinterlegungsdatum: 12. Januar 1979. Vorwerk & Co. Elektrowerke KG, Mühlenweg 17-37, Wuppertal (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel.

Elektrische Mixgeräte, nämlich schlüsselartige Ausführungsformen mit eingebauter Kochvorrichtung. (Int. Kl. 7, 11)



**298181.** Date de dépôt: 22 mai 1978. Fondation des Clefs de St-Pierre pour la conservation de la Cathédrale Saint-Pierre à Genève, paroisse protestante de Saint-Pierre-Fusterie, 24, place du Bourg-de-Four, 1204 Genève. - Commerce.

Insignes, mètres pliants, drapeaux d'enfants, écus, carreaux en terre cuite, livres, brochures, enveloppes philatéliques, T-shirts, verres à vin, disques, porte-clefs, poignées brodées pour four. (Cl. int. 6, 9, 14, 16, 19, 21, 24, 25, 26)



FONDATION DES CLEFS DE ST-PIERRE

**298182.** Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1978. LTB AG Lufttechn. Bau-Elemente, Brühlstrasse 52, 4415 Lausen. - Fabrikation und Handel.

Lufttechnische Erzeugnisse wie Luftfilterkassetten, Luftaufbereitungsanlagen, Kanalteile und Einbaukonstruktionen, alle vorgenannten Erzeugnisse schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 6, 7, 11)



**298183.** Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 1978. Farrah Fawcett, c/o Charles Silverberg, Esq. Silverberg, Rosen & Leon, 1 Century Plaza, Suite 1900, 2029 Century Park East, Los Angeles (Kalifornien, USA). - Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Zahnputzmittel; pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Verjüngung von Unkraut und schädlichen Tieren; Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen für Landfahrzeuge); grosse landwirtschaftliche Geräte; Brutapparate; Handwerkszeuge und -instrumente; Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel; Hieb- und Stichwaffen, wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, photographische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; elektrische und nicht elektrische Apparate, Geräte und Instrumente für die Körper- und Schönheitspflege, einschliesslich Rasierapparate, Haarschneideapparate, Haartrockenapparate, Lockenwickler, Gesichtssäuna- und -massageräte; Automaten, die durch Einwurf von Münzen oder Jetons betätigt werden; Sprechmaschinen; Registrierkassen, Rechenmaschinen; Feuerlöschgeräte; chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate; künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne; Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs-, Wasserleitungs- und sanitäre Anlagen; kleine Haus- und Küchengeräte sowie tragbare Behälter für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Kämme und Schwämme; Bürsten, Bürstenmachermaterial; Reinigungsgeräte und Putzzeug; Stahlspäne; Glaswaren, Porzellan und Steinzeug für kosmetische und Haushaltzwecke; Spitzen und Stickereien, Bänder und Schnürbänder, Knöpfe, Druckknöpfe, Haken und Ösen, Nadeln; künstliche Blumen. (Int. Kl. 3, 5, 7 bis 11, 21, 26)

*Farrah Fawcett*

**298184.** Hinterlegungsdatum: 6. Dezember 1977. Astra-Dinol Aktiebolag, S Industrigatan, Hässleholm (Schweden). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 283786. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. Dezember 1977 an.

Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Farbstoffe; Beizen; Harze; Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur; Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; Zahnputzmittel; Klebstoffe (für Schreibwarengeschäfte). (Int. Kl. 2, 3, 16)



**298185.** Hinterlegungsdatum: 6. Dezember 1977. Astra-Dinol Aktiebolag, S Industrigatan, Hässleholm (Schweden). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 289951. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. Dezember 1977 an.

Harte, dauerhafte Überzüge und Beläge bewirkende Farben, Firnisse, Lacke, Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel, Farbstoffe, Beizen, Harze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur; Poliermittel; Lehr- und Unterrichtsmaterial (ausgenommen Apparate). (Int. Kl. 2, 16)



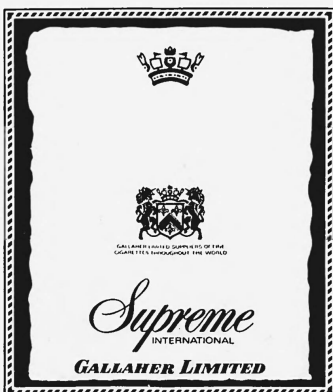
**298186.** Date de dépôt: 13 novembre 1978. Fontarome Trading S.A., 5, rue des Granges, 1204 Genève. - Fabrication et commerce.

Produits chimiques aromatiques destinés à l'industrie et à l'alimentation; huiles essentielles; arômes destinés à la parfumerie et aux cosmétiques. (Cl. int., 1, 3, 30)



**298187.** Hinterlegungsdatum: 20. November 1978. Gallaher, Limited, Virginia House, 134-148, York Street, Belfast (Nordirland, Grossbritannien). - Fabrikation.

Roher und verarbeiteter Tabak; Raucherwaren mit und ohne Tabak (nicht für medizinische oder Heil-Zwecke); Zigarettenpapier und Zigarettenröhren; Streichhölzer und andere Raucherartikel. (Int. Kl. 34)



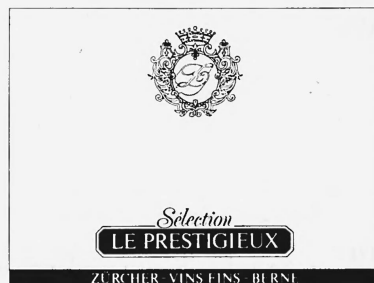
**298188.** Hinterlegungsdatum: 30. November 1978. Thorn Radio Valves and Tubes Limited, Thorn House, Upper St. Martin's Lane, London W.C.2 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 175627. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. November 1978 an.

Elektronische, thermionische und dergleichen Vakuum-, Dampf- und Niederdruck-Gas-Röhren, Transistoren und andere Halbleitervorrichtungen wie Germaniumdioden und Germanium-Flächen-transistoren und Germanium-Photozellen. (Int. Kl. 9)



**298189.** Hinterlegungsdatum: 16. März 1979. Zürcher AG, Weinimporte, Beundenfeldstrasse 38, 3013 Bern. - Handel.

Weine aller Provenienzen. (Int. Kl. 33)



**298190.** Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1978. Henry Weber, 6311 Allenwiden. - Fabrikation und Handel.

Schutzgeräte gegen terrestrische Strahlen. (Int. Kl. 9)



**298191.** Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1978. EMI Records Limited, Blyth Road, Hayes (Middlesex, Grossbritannien). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 173841. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Dezember 1978 an.

Apparate, Instrumente und Vorrichtungen sowie deren Teile und Zubehörteile, für Ton-Aufzeichnung, -Wiedergabe, -Übertragung und -Empfang inklusive Schallplatten und Tonbänder; Fernschapparate sowie deren Teile und Zubehörteile; elektrische Bügeleisen, elektrische Heizapparate und elektrische Kühlapparate. (Int. Kl. 9, 11)





## United Bank AG (Zürich), Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1978

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Postcheckguthaben	2 891 354.18	Bankenkreditoren auf Sicht	4 505 089.50
Bankendebitoren auf Sicht	3 767 976.46	Bankenkreditoren auf Zeit	7 650 000.—
Bankendebitoren auf Zeit	7 614 500.—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	7 650 000.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	7 565 000.—	Kreditoren auf Sicht	1 085 224.23
Wechsel und Geldmarktpapiere	72 148.40	Kreditoren auf Zeit	1 534 302.11
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	931 383.02	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	1 534 302.11
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	1 945 384.61	Sonstige Passiven	251 992.50
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	20 340.85	Aktienkapital	2 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	1 273 585.40	Gesetzliche Reserven	345 000.—
Wertschriften	895 550.—	Freie Reserven	1 950 000.—
Sonstige Aktiven	239 447.65	Gewinnvortrag vom Vorjahr	154 284.38
		Gewinn pro 1978	175 777.85
	19 651 670.57		330 062.23
			19 651 670.57
Ergänzende Angaben gemäss Art. 24 und 25 VO zum Bankengesetz			
Gliederung der Wertschriften		Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte	
Schweizerische Obligationen:		Akkreditive	
Banken	19 000.—	Garantien	2 616 572.—
Ausländische Obligationen:			492 422.—
Andere	876 550.—		
	895 550.—		
Auslandaktiven	Fr.		Fr.
– davon Bankendebitoren:	6 582 000.—		
– bis zu 90 Tagen	3 581 000.—		
– längerfristig	49 000.—		
Aufwand		Gewinn- und Verlustrechnung pro 1978	
		Ertrag	
		Fr.	
Passivzinsen	330 134.—	Aktivzinsen	698 597.74
Kommissionsaufwand	367.17	Kommissionsertrag	250 856.24
Bankbehörden und Personal	361 618.95	Ertrag der Wechsel und Geldmarktpapiere	169 185.10
Beiträge an Personal- und Wohlfahrtseinrichtungen	9 134.80	Ertrag aus Handel mit Devisen	83 657.33
Geschäfts- und Bürokosten	367 125.35	Wertschriftenertrag	171 964.40
Steuern	49 189.65	Verschiedenes	13 540.36
Abschreibungen und Rückstellungen	94 453.40		
Reingewinn pro 1978	175 777.85		
	1 387 801.17		1 387 801.17
Verwendung des Reingewinns			
		Fr.	
5% Bruttodividende auf das Aktienkapital von Fr. 2 000 000.—		100 000.—	
Einlage in den gesetzlichen Reservefonds		20 000.—	
Einlage in den freien Reservefonds		50 000.—	
Vortrag auf neue Rechnung		160 062.23	
		330 062.23	

## Compagnie de Gestion et de Banque Gonet S.A., Nyon

Bilan intermédiaire au 31 mars 1979  
(sans compte de pertes et profits)

Actifs		Passifs	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	12 725 333.77	Engagements en banque à vue	17 023 704.74
Avoirs en banque à vue	38 186 325.19	Engagements en banque à terme	163 919 425.—
Avoirs en banque à terme	193 858 531.50	– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	73 701 090.—
– dont à 90 jours d'échéance	66 311 071.50	Créanciers à vue	76 152 132.14
Effets de change et papiers monétaires	2 451 720.—	Créanciers à terme	15 563.98
– dont rescriptions et bons du trésor	100 000.—	– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	11 847.50
Comptes courants débiteurs en blanc	5 632 430.99	Autres passifs	14 337 358.73
Comptes courants débiteurs gagés	7 439 015.89	Capital	15 000 000.—
– dont garantis par hypothèques	886 646.26	Reserve légale	15 043 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	763 670.60	Autres réserves	8 400 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	5 385 545.52	Bénéfice disponible	4 148 758.62
– dont garantis par hypothèques	1 561 659.70		
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	3 692 500.—		
Placements hypothécaires	1 700 236.55		
Titres	28 882 100.87		
Participations permanentes	1 761 272.75		
Immeubles à l'usage de la banque	1 200 000.—		
Autres immeubles	540 500.—		
Autres actifs	9 820 759.58		
	314 039 943.21		314 039 943.21



## Financière Crédit Suisse — First Boston

Zug

### 4% Anleihe 1979—89 von Fr. 70 000 000

zur Finanzierung von Beteiligungen sowie zum Ausbau der Geschäftstätigkeit von Tochtergesellschaften.

Laufzeit	längstens 10 Jahre
Emissionspreis	100%
Zeichnungsfrist	14. bis 18. Mai 1979, mittags
Liberierung	31. Mai 1979
Kotierung	in Zürich, Basel und Genf
Valoren-Nummer	105 560

Prospekte und Zeichnungsscheine stehen bei den Banken zur Verfügung.

Schweizerische Kreditanstalt  
Schweizerische Bankgesellschaft  
Schweizerische Volksbank  
Verband Schweizerischer Kantonalbanken  
Clariden Bank

Schweizerischer Bankverein  
Bank Leu AG

## Schweizerfranken-Anleihe VOEST-ALPINE Aktiengesellschaft Wien

### 4<sup>3</sup>/<sub>4</sub> % Anleihe 1979—89 von Fr. 90 000 000 (Valoren-Nr. 427 584)

Teilweise zur Konversion bzw. Rückzahlung der 5% Anleihe 1972—87 und 1972—82 der VOEST-ALPINE Aktiengesellschaft, Wien, gekündigt per 31. Mai 1979 zu 101%.

Emissionspreis: 100% + 0,3% eidgenössische Umsatzabgabe  
Laufzeit: längstens 10 Jahre

Die unterzeichneten Banken legen diese Anleihe in der Zeit vom

**14. bis 18. Mai 1979, mittags**

zur öffentlichen Zeichnung auf. Die wichtigsten Anleihebedingungen lauten wie folgt:

Zinssatz:	4% p. a.; Jahrescoupons per 31. Mai
Stückelung:	Es gelangen nur Obligationen von Fr. 5000.— nom. zur Auslieferung.
Rückzahlung:	Tilgung ab 1982 durch Rückkäufe, falls die Kurse 100% nicht übersteigen. Vorzeitige Kündigung ab 1985 mit degressiven Prämien ab 101% gestattet.
Anleiheendienst:	In freien Schweizerfranken, ohne irgendwelche Einschränkungen.
Steuern:	Zinsen, Kapital sowie allfällige Prämien sind zahlbar ohne Abzug irgendwelcher gegenwärtiger oder zukünftiger österreichischer Steuern oder Abgaben.
Kotierung:	An den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Lausanne und Bern.
Konversionspreis:	100% + 0,3% eidgenössische Umsatzabgabe.
Konversionsausgabe:	Fr. 50.— brutto, wovon die vorerwähnte Umsatzabgabe in Abzug kommt, pro Fr. 5000.— nominal konvertiertes Kapital, zu Gunsten des Einreichers.

Der vollständige Emissionsprospekt wird am 14. Mai 1979 in der «Neuen Zürcher Zeitung» und in der «Basler Zeitung» veröffentlicht. Konversionsanmeldungen und Zeichnungsscheine mit den wesentlichen Bedingungen können bei den untenstehenden Banken bezogen werden.

Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerische Bankgesellschaft	Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Vereinigung der Genfer Privatbankiers
A. Sarasin & Cie	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft	Gruppe Zürcher Privatbankiers

Verband Schweizerischer Kantonalbanken

**Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig  
Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!**

## Kraftwerke Vorderrhein AG, Disentis

### 4% Anleihe 1964—80 von Fr. 35 000 000

Valoren-Nr. 113330

#### Vorzeitige Rückzahlung

Die Kraftwerke Vorderrhein AG, Disentis, macht von dem in den Anleihebedingungen festgelegten Recht Gebrauch und kündigt die ganze oben erwähnte Anleihe auf den

**31. August 1979**

zur vorzeitigen Rückzahlung zum Nennwert. Von diesem Termin an hört die Verzinsung auf.

Die Obligationen können ab diesem Datum, versehen mit dem nicht verfallenen Coupon per 31. August 1980, bei sämtlichen in den Anleihebedingungen aufgeführten Banken spesenfrei zur Rückzahlung eingereicht werden.

Es ist eine Konversion vorgesehen.

Zürich, den 14. Mai 1979

Im Auftrag:  
Zürcher Kantonalbank



«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft

## Partizipationsschein-Ausgabe von Fr. 10 000 000 nominal

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der «Zürich» Versicherungs-Gesellschaft vom 9. Mai 1979 hat auf Antrag des Verwaltungsrates beschlossen, das Partizipationskapital um Fr. 10 000 000 auf Fr. 20 000 000 zu erhöhen durch Ausgabe von 200 000 neuen auf den Inhaber lautenden Partizipationsscheinen im Nennwert von je Fr. 50 zum Ausgabepreis von je Fr. 500, mit Dividendenberechtigung ab 1. Juli 1979, und zwar

- 181 040 Partizipationsscheine unter Einräumung eines Bezugsrechts zugunsten der Aktionäre, der Inhaber von Partizipationsscheinen und der Wandelobligationäre
- 18 960 Partizipationsscheine unter Ausschluss des Bezugsrechts. Diese Titel werden vorsorglich geschaffen und dürfen nur zur Finanzierung von Beteiligungen und, soweit dies im Interesse der Gesellschaft geboten erscheint, zur freien Platzierung verwendet werden.

Die unterzeichneten Banken haben 181 040 Partizipationsscheine gezeichnet und voll einbezahlt und bieten sie den Aktionären, den Inhabern von Partizipationsscheinen sowie den Inhabern von Obligationen der 5% Wandelanleihe 1976—84 in der Zeit vom

**14. bis 25. Mai 1979, mittags**

wie folgt zum Bezuge an:

Bezugsverhältnis	für Namen- bzw. Inhaberaktien: 1 Partizipationsschein auf 1 Namenaktie bzw. 1 Inhaberaktie für Inhaber von Partizipationsscheinen: 1 neuer Partizipationsschein auf 10 bisherige für Wandelobligationäre: 1 Partizipationsschein auf Fr. 5000 nominal Obligationen
Bezugspreis	Fr. 500 netto je Partizipationsschein. Die eidgenössische Emissionsabgabe von 3% wird von der Gesellschaft getragen.
Ausübung des Bezugsrechts	durch Einreichung des besonderen Bezugscheines und der – Coupons Nr. 31 der Namen- und Inhaberaktien – Coupons Nr. 31 der bisherigen Partizipationsscheine – Bezugsrechtsausweise für Wandelobligationäre (Je Fr. 500 nominal Obligationen wird ein Bezugsrechtsausweis ausgegeben; zum Bezug eines Partizipationsscheines sind 10 Bezugsrechtsausweise erforderlich.) Beim Bezug von Partizipationsscheinen können die Bezugsrechtsausweise von Wandelobligationären und die Anrechte von Partizipationsscheinen kombiniert werden.
Liberierung	auf den 2. Juli 1979
Kotierung	in Zürich, Basel und Genf
Valoren-Nummer	266 143
Bezugsrechtshandel	Die Banken sind bereit, den Kauf und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln. Die Bezugsrechtsausweise für je Fr. 500 nom. Wandelobligationären werden an den Börsen zum Kurs des Bezugsrechtes von Partizipationsscheinen gehandelt.

Schweizerische Kreditanstalt

Schweizerischer Bankverein Schweizerische Bankgesellschaft  
Bank Leu AG

## Busbetrieb Grenchen und Umgebung AG

### Einladung zur Teilnahme an der ordentlichen Generalversammlung über das Geschäftsjahr 1978

am Mittwoch, den 20. Juni 1979, 16 Uhr, im Parktheater Grenchen.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 14. Juni 1978.
2. Abnahme des Geschäftsberichts 1978.
3. Abnahme der Jahresrechnung 1978 und der Bilanz per 31. Dezember 1978.
4. Bericht der Kontrollstelle.
5. Verwendung des Rechnungsergebnisses.
6. Entlastung der Verwaltungsorgane.
7. Wahlen:  
7.1 Ersatz in Verwaltungsrat;  
7.2 Kontrollstelle.
8. Verschiedenes.

Busbetrieb Grenchen und Umgebung  
Der Präsident: W. Bürgi





## Société Générale de Surveillance Holding S.A., Genf

### 4 1/4 % Anleihe 1979-89 von Fr. 40 000 000

Der Erlös dieser Anleihe dient zur Finanzierung der Entwicklung der Gesellschaft im Ausland durch den Ausbau bestehender Niederlassungen, durch Gründung neuer Tochtergesellschaften oder durch Erwerb weiterer Beteiligungen.

<b>Titel:</b>	Inhaberbeteiligungen von Fr. 5000 und Fr. 100000 Nennwert
<b>Coupons:</b>	Jahrescoupons auf den 31. Mai
<b>Laufzeit:</b>	längstens 10 Jahre; vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeiten ab 31. Mai 1987 zum Nennwert
<b>Kotierung:</b>	an den Börsen von Zürich, Basel und Genf
<b>Ausgabepreis:</b>	99,50%
<b>Zeichnungsfrist:</b>	14. bis 18. Mai 1979, mittags
<b>Valoren-Nummer:</b>	123.010
	Prospecte und Zeichnungsscheine stehen bei den unterzeichneten Banken zur Verfügung.

Schweizerische Bankgesellschaft

Pictet &amp; Cie



## Société Générale de Surveillance Holding S.A., Genève

### 4 1/4 % Emprunt 1979-89 de Fr. 40 000 000

Le produit de cet emprunt est destiné au financement du développement de la société à l'étranger, soit par l'extension des filiales existantes, soit par la création de nouvelles sociétés affiliées, soit par l'acquisition de nouvelles participations.

<b>Titres:</b>	obligations au porteur de Fr. 5000 et Fr. 100000 nominal
<b>Coupons:</b>	coupons annuels au 31 mai
<b>Durée:</b>	10 ans au maximum, avec faculté pour la société de rembourser l'emprunt par anticipation au pair à partir du 31 mai 1987
<b>Cotation:</b>	aux bourses de Zurich, Bâle et Genève
<b>Prix d'émission:</b>	99,50%
<b>Délai de souscription:</b>	du 14 au 18 mai 1979 à midi
<b>No de valeur:</b>	123.010
	Des prospectus et des bulletins de souscription sont à la disposition des intéressés auprès des banques soussignées.

Union de Banques Suisses

Pictet &amp; Cie

## Luftseilbahn Fiesch-Eggishorn AG

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 23. Juni 1979, 14 Uhr, im Buffet Kühboden, Fiesch.

#### Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Rechnung 1978.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Entlastung der Verwaltung und Geschäftsführung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Ausbau Kühboden-Eggishorn: Orientierung über Konzept und generelle Planung.
6. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, die Bilanz und der Revisorenbericht liegen vom 12. bis 22. Juni 1979 bei der Geschäftsführung in Brig (Direktion Furka-Oberalp-Bahn), beim Präsidenten, Herrn Alois Imhasly, Fiesch, sowie am Schalter der Talstation zur Einsichtnahme auf.

Die Zutrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorlage der Titel oder einer schriftlichen Bescheinigung über den Aktienbesitz bezogen werden:

12. bis 22. Juni bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Brig und Fiesch, bei der Geschäftsleitung FE in Brig (Direktion Furka-Oberalp-Bahn) und am 23. Juni 1979, ab 12.30 bis 13.30 Uhr bei der Talstation in Fiesch.

Die Eintrittskarten gelten am 23. Juni 1979 zur freien Fahrt auf der Luftseilbahn.

Fiesch/Brig, den 7. Mai 1979

Der Verwaltungsrat

## Luftseilbahn Lungern-Breitenfeld AG

neu

## Luftseilbahn Lungern-Schönbühl AG, Lungern

### Einladung zur 18. ordentlichen Generalversammlung

Samstag, 26. Mai 1979, 9.30 Uhr, im Hotel Alpenhof, Lungern.

#### Traktanden:

1. Geschäfts- und Jahresbericht der Verwaltung.
2. Jahresrechnung 1978 und Bericht der Kontrollstelle:
  - a) Genehmigung;
  - b) Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Wahlen.
4. Abänderung des Beschlusses der letzten Generalversammlung in bezug auf die unzulässigen statutarischen Bestimmungen und Anpassung des Nennwertes und des Stimmrechtes der Prioritätsaktien an das zwingende Recht.
5. Antrag zur Anschaffung eines neuen Pistenfahrzeuges.
6. Antrag zur Erstellung einer Garage mit Werkstatt bei der Mittelstation Turren.
7. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle sowie der Antrag zur Statutenänderung gemäss Traktandum 4 liegen 10 Tage vor der Versammlung zur Einsicht der Aktionäre bei der Geschäftsstelle, im Betriebsbüro bei der Talstation in Obsee, auf.

Der Stimmrechtsausweis zur Generalversammlung kann Samstag, den 26. Mai 1979, zwischen 8 und 9.15 Uhr, im Hotel Alpenhof, in Lungern, gegen Vorweisung der Aktien oder eines anderen gültigen Besitzausweises, bezogen werden. Den Prioritätsaktionären wird der Stimmrechtsausweis per Post zugestellt.

An der Generalversammlung wird jedem Besucher ein Freibillet für die Fahrt von Lungern nach Schönbühl und zurück abgegeben.

Lungern, den 1. Mai 1979

Der Verwaltungsrat

## Mulin Sporthotel SA, Brigels

### Einladung an die Aktionäre zur 2. ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, 26. Mai 1979, 17 Uhr, im Sporthotel Mulin, Brigels.

#### Traktanden:

1. Eröffnung und Feststellung der Präsenz.
2. Protokoll der Generalversammlung vom 20. Mai 1978.
3. a) Geschäftsbericht;  
b) Bilanz und Erfolgsrechnung 1977/78;  
c) Bericht der Kontrollstelle.
4. Entlastung der Organe.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Mitteilungen und Umfrage.

Der Geschäftsbericht, die Bilanz und Erfolgsrechnung per 1977/78 sowie der Revisionsbericht der Kontrollstelle werden vom 16. Mai 1979 an am Sitz der Gesellschaft in Breil/Brigels zur Einsicht aufgelegt.

Brigels, den 10. Mai 1979

Für den Verwaltungsrat  
Der Präsident: Urban Caduff  
Der Aktuar: S. Mathias Pfister

<p>Ein <b>Klima-</b></p> <p>Gerät muss nicht unbedingt in der Aussenwand eingebaut sein. Wir führen Modelle, die auch ohne Aussenluft ihren</p> <p><b>Computer-</b></p> <p>Raum kühlen.</p> <p>Huber Air Conditionné SA Gutstrasse 86 8055 Zürich Tel. 01 35 66 40</p>	<p>Suchen Sie einen <b>Käufer für Ihre Unternehmung</b> - einzelne Produktionsanlagen - eine Lizenz? Lassen Sie sich unverbindlich informieren. Claude Wüschler lic. oec. HSG, 9502 Braunau Veräusserung Industrieller Anlagen Tel. 073 22 77 42 (keine Handelsunternehmungen)</p>	<p>Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique».</p>
<p><b>Fondation suisse de recherche pour la microtechnique à Neuchâtel</b></p> <p><b>Mise en soumission des travaux de</b></p> <p>- revêtements de façades et fenêtres - parois mobiles - climatisation, dépoussiérage, réfrigération (salles blanches) - traitement d'eau - distribution de gaz spéciaux - isolation de tuyauteries d'eau glacée</p> <p>relatifs à l'agrandissement, la surélévation et la transformation du bâtiment rue Jacquet-Droz 7, à Neuchâtel (ancienne Ecole Technique).</p> <p>Les entreprises qui désirent participer à cette soumission peuvent s'inscrire rapidement au Bureau d'architecture d'Ebauches SA, Faubourg de l'Hôpital 1, à Neuchâtel, tél. 038 21 21 25, dernier délai 18 mai 1979.</p>		
<p><b>Nouvelles couvertures pour la revue «La Vie économique» 1978</b></p> <p>Les couvertures pour la revue mensuelle «La Vie économique» 1978 (51<sup>e</sup> année), peuvent être obtenues contre versement préalable de fr. 6.- à l'Administration de la Feuille officielle suisse du commerce à Berne, compte de chèques postaux 30-520 (prière de mentionner la commande au verso du coupon).</p>		



**Inserate  
erschliessen  
den Markt**